



联合国 大会



PROVISIONAL

A/43/PV.10
4 October 1988

CHINESE

大会 第四十三届会议 第十次会议临时逐字记录

1988年9月29日星期四，上午10点
在纽约总部举行

主席：卡普托先生（阿根廷）

嗣后：埃西先生（副主席）（科特迪瓦）

嗣后：卡普托先生（主席）（阿根廷）

- 宣布诺贝尔和平奖的得主
- 法兰西共和国总统弗朗索瓦·密特朗先生讲话
- 喀麦隆共和国总统保罗·比亚先生讲话
- 一般性辩论〔9〕（续）

下列人士发了言：

瓦丘库先生（尼日利亚）

莫孔比先生（莫桑比克）

安德烈奥蒂先生（意大利）

本记录包括中文发言的原文和其他语言发言的译文。定本将刊印在大会正式记录。

更正应只对发言的原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，于一个星期内送交会议事务部正式记录编辑科科长（联合国广场2号DC 2-750室）。

上午十点二十五分开会。

宣布诺贝尔和平奖

主席（以西班牙语发言）：我请秘书长发言。

秘书长（以西班牙语发言）：我要告诉大会一个消息，我相信这个消息一定会使本组织感到高兴和自豪。

今天，诺贝尔奖金委员会通知我，它决定将一九八八年诺贝尔和平奖授给联合国维持和平部队。通过授予维持和平部队和平奖，诺贝尔委员会认识到，寻求和平是人类的普遍事业，牵涉到世界上的所有国家和人民。

联合国最近的成就既非突然，也非偶然，而是本组织维持和平活动多年来持之以恒、忠心耿耿地开展工作的结果。和平奖是对所有为本组织服务的人的理想主义所表示的一种敬意，特别是对那些过去和今后都为维持和平活动做出贡献的人所体现出来的勇气和做出的牺牲所表示的敬意。

主席（以西班牙语发言）：我相信，本组织的所有代表一定对联合国维持和平活动被授予诺贝尔和平奖感到满意，我也和大家一样。

自从我们组织成立以来，维持和平活动在各种各样的冲突中为维持和平作出了重大和有效的贡献。他们也有助于防止冲突，并从普遍意义来说，促进了《宪章》的宗旨和原则。

新的国际气氛为联合国提供了一个具体的机会，使它可以在集体安全制度——维持和平活动是这个制度的基本工具——内发挥更广泛的作用。

因此，我们高兴地欢迎授予本组织的这项重要的荣誉，我们正确地将一九八八年诺贝尔和平奖看作是向联合国、其理想、其宗旨和原则——我还要补充一句，是对秘书长佩雷斯·德奎利亚尔先生所表示的一种敬意；毫无疑问，秘书长的勤奋和忠心耿耿的努力是创造出我们都清楚地看到的这种新的国际气氛的一个重大、确实是关键的因素。

法兰西共和国总统弗朗索瓦·密特朗先生讲话

主席（以西班牙语发言）：大会现在将听取法兰西共和国总统的讲话。

法兰西共和国总统弗朗索瓦·密特朗先生在陪同下进入大会堂。

主席：（以西班牙语发言）：我谨代表大会欢迎法兰西共和国总统弗朗索瓦·密特朗先生阁下光临联合国，并请他向大会讲话。

密特朗总统（以法语发言）：我首先向大会各会员国在43届会议上体现出的智慧表示敬意，他们选举你担任主席，表明了他们对你的崇高敬意以及阿根廷和拉丁美洲在当今世界所占有的重要地位。

我愿补充说，我衷心感谢给我这个机会向大会再次讲话的极大荣誉。象大会一样，我刚才获悉有关诺贝尔和平奖的消息，我愿立即为联合国维持和平部队荣获和平奖向联合国表示祝贺。

当我五年前走上这个讲台的时候，世界被东西方冲突、区域冲突急剧增加、南北之间的鸿沟加深以及人权和各国人民的权利不断受到侵犯所支配。这些现实现在消失了吗？我们的星球是否正明确地朝着团结与和平运转？我认为情况并非如此。尽管岁月流逝，我好象经常听到同样的话，同样毫无用处的咒语，并经常看到被唤起的同样的希望最后变成同样的幻灭。许多人民的期望仍未实现。在“人权和公民权宣言”发表两个世纪后的今后，仍然有许多巴士底狱要夺取，许多自由要争得，许多权利要捍卫。但是，到处可以看到一些进展。曾经看上去似乎永远不能改变的东西已经开始松动。希望是否将在人类社会中再次出现？

我们知道，我们应该感激里根先生和戈尔巴乔夫先生，他们以智慧和勇气对付军备竞赛和对抗升级。

同样，一些区域冲突的对手——不管他们是估计了他们行动的限制和力量的消耗，改变了他们对人民利益的估价，还是他们想要为缓和紧张局势的普遍动向做出

贡献一 正在试图脱离他们长期经受的悲剧。

我愿向各处为取得这样一个结果做出不懈努力的爱好和平的男男女女表示感谢。在他们当中，我应该提一下联合国秘书长佩雷斯·德奎利亚尔先生的名字。没有他的技巧、他的坚韧不拔的精神、他时刻准备效劳的意愿和他的文化修养，我们就不会取得这样的进展。

自第二次世界大战以来，两个最强大的国家第一次开始探求裁军之路。必须指出，他们达成的销毁美国和苏联在欧洲的中程力量的协议是一个良好的协议。我第一天就代表法国毫不犹豫地对这项协议表示赞成。我现在期望，美国和苏维埃社会主义共和国联盟将象他们计划的那样，在裁减各自的战略核军备方面取得进展。如果他们正在进行的谈判导致符合重要的均衡和核查准则的协议，这将大大有助于加强各国安全。

当然，这些问题是非常重要的。但是，人们将很容易理解，作为一个欧洲国家的首脑，我优先重视削减欧洲储存的常规武器，因为常规武器在欧洲储存不均衡，不利于西欧。我诚挚地希望，欧洲安全与合作会议的35个与会国将尽快处理这些谈判的实质性问题。

我们得到了一个在过去半个世纪中罕见的机会，一个确保较低的、逐步的和合理的军备水平上建立稳定的均衡的机会。这一均衡是否将实现？这将取决于有关国家是否有政治意愿。但是，谁能承担断然拒绝这一机会的责任？

目标是容易制定的：即每个人应该能够在不威胁别人的情况下自卫，这是他的权利。但是，我们怎能做到这一点呢？我冒昧地提出答案的一些内容。第一，通过确保在东西方对峙的地区的任何军队和军备联盟都不拥有发动突然袭击或发动持久战的手段。为此目的，可取的做法是在该地区采取削减、撤走和分散军备和设备——包括坦克、装甲车、大炮、轻便桥和跨越水上障碍的所有其他技术的措施和限制储备物和储存物的措施。

第二，通过制定核查和视察程序以防止任何违反条约的情况发生。

这些新的提高透明度和信任的措施将有益于补充在赫尔辛基作出的安排。

我国已提出很多倡议，这些倡议涉及对执行这些控制的领域所下的定义、新的军事装备和外国装备的比例以及应当规定一个国家在全体国家中间所拥有的部队数量的上限。我还希望在两年过去以后，谈判的情况将得到审查。如果我们没有取得任何进展，就不会有任何东西来阻止人们行使自由。然而，一个良好的结局将为欧洲的未来打开广泛的和新的前景。我们东西方的全体欧洲人属于同一个大陆，从共同的文化背景中继承了我们的遗产。历史和地理耐心地让我们通过一切可能的手段为了全体人民的安全来克服敌对集团之间的对抗。

对于化学武器，我们最近已不幸地注意到其造成的摧残，因此我们必须尽快消除这种武器。里根总统上星期一对该问题所讲的话是非常正确的。他以慷慨和紧迫的语调表达了自己的看法，引起我们对该问题的共鸣，他的讲话是非常及时的，因为他的国家拥有这种武器。我同样感兴趣地注意到也拥有这种武器的苏联支持了他的建议。

没有化学武器的法国所提出的建议一共有三种。首先，我国是《1925年日内瓦议定书》的保存国，自然赞成召开一次该协议110个缔约国所参加的会议。我们认为，这次会议的目的将是庄严重申对不使用化学武器的保证、防止这种武器的扩散、鼓励新的国家加入这一议定书、改进调查程序——简言之，就是表明各国对圆满完成正在日内瓦裁军谈判会议范围内进行的工作的共同愿望。

第二，我国希望加强联合国在反对化学武器的扩散和使用斗争中的作用。1982年，法国提出了关于使秘书长能够在世界上那些据报告使用了化学武器的地区安排调查的决议。调查这种武器被使用的工作已得到证实。我们应进一步指出：让我们创造这样一种环境，使任何国家都不可能肆无忌惮地使用化学武器来解决其外部和内部问题。如果哪个国家使用了这种武器，我认为有必要采取措施对一切运往该国的产品、技术以及各种武器实行禁运。法国在与其伙伴协商之后，准备就此提出一项决议草案。这种草案将不会影响到任何安理会已决定的制裁措施。

第三点即最后一点，是我特别要强调的：我们不仅要禁止使用化学武器，而且还要禁止制造这种武器。化学武器的正常化与扩散的危险促使我们加速努力，以销毁武器的储存，并保持对可能重新制造这种武器的手段的密切监督。

每个拥有化学武器储存的国家在签署公约之后，要保证摧毁这些武器。专家们认为，这将需要几年，而同时化学武器的威胁将继续存在。这就是为什么我认为，一旦公约生效就应立即关闭化学武器工厂，而这种武器的储存则应在其被销毁之前受到国际监察。法国在此宣布我们愿在同样的条件下——即一旦未来的公约生效——放弃生产化学武器的任何可能的机会。

当然，如果其他一些国家、包括核大国一直在这方面不加约制并不坚持其核裁军的愿望，那么就不能强制某些国家禁止化学武器。

在这一点上，我记得1983年9月在这里讲话时，我阐明了我国将同意在适当时刻参加拥有核武器的大国间的核裁军会议的条件：采取决定性行动缩小大国同我国武器数量之间的差距；停止反导弹、反卫星和反潜艇武器的竞赛；以及扭转常规军备方面的不平衡现象。今天，我仍坚持我上次所说的话。

我要补充一句，裁军的努力必须扩展到人类共同继承的太空。这就是为什么法国反对太空中的军备竞赛、并支持使用太空手段加以控制。

中程核导弹条约的重要性正日益明显，而该条约还规定了现场核查——我们对此条款的重要性应尽力加以强调，在此条约之前，裁军谈判在该问题上停步不前。在今年6月的联合国特别大会上，我国支持使用卫星和自动监视系统的控制方法，以及所谓例行和质疑性现场视察。我们现在可以用一一列举的方式确定一整套用于各裁军协议的控制手段。但如果失去各国的政治意愿，那么我们就无法进行任何工作。

谈到地区冲突问题，我只能表示欢迎海湾地区的事态发展、在阿富汗开始的进程、以及人们希望在西撒哈拉、柬埔寨以及或许塞浦路斯所发生的事态。我这样说是很轻松的，因为法国一贯拒绝承认既成现实，不断谴责恐怖主义和军事恐吓，并

全力呼吁用和平手段解决冲突。

我绝对不会过低地估价在过去的几个月中所取得的进展幅度。但是，我还注意到一方面美国和苏联的重新和好为停战作出了贡献，但这对于重新恢复持久和平还是不够的，因为其根本的原因尚未得到解决。在这方面，我注意到这一外交平静时期尚未到达世界上的几个地区：中东；中美洲，尽管有了《阿里亚斯计划》和孔塔多拉集团与利马集团所采取的行动，对于这些法国是支持的；还有南部非洲，这是令人难以容忍的种族隔离政策的直接结果，尽管在那里不时的会有一些暂时缓解。

国际社会的责任是巩固业已取得了的成就，帮助消除仅存的几个暴力的地区。一旦枪炮销声匿迹，还有许多工作尚待完成：达成各种协议以提供保障，医疗创伤，敌对各方重新和解，重新进行经济建设。

如果明天我们停止给予秘书长支持的话，那么我们向他本人和他的工作倾注再多的恭维赞扬，也是毫无益处的。因为和平是有其代价的：向一个地方派遣军队，在另一个地方组织公民投票，又在另一个地方提供援助，进行重新建设。所有这些都需要资金。我不愿意这样去想，一些国家，特别是最强大的国家，在进行战争的时候开支无度，却在进行和平努力的时候不肯解囊。

在阿富汗，如果以内战取代国际冲突，那么任何人也不会感到满意。外国军队的撤出一般来说应该会为这一国家的主权恢复、难民重返家园以及恢复经济建设开辟道路。但是只有在保持高度警惕的情况下这才能得以实现。

我希望伊拉克和伊朗之间的停火能够尽快地导致真正的和平，导致冲突的解决，导致饱受战争创伤的地区重新建设，并且能够恢复海湾以及霍尔木兹海峡的自由航行。

和平是具有感染力的，这一地区的所有国家和人民，每一个人都会从中受益。此时此刻，我们怎能忘记诸如库尔德人这样的少数民族遭受双重磨难的命运呢？我希望西撒哈拉的重归于好将能持续下去。今天我们可以对这一点相信的。这将扫除大马格里布建设中的碍阻，给这一地区带来和平与繁荣，对于这一计划法

国是赞同的。在这方面我们就依赖于领导人的智慧了。

在中东，巴勒斯坦青年的暴动与约旦国王侯赛因的决定再一次表明，该地区现状再也不能保护那些属于这一现状，并寻求从中受益的那些人，并且表明，对于那些被迫隶属于这一现状的人来说这变得越来越险峻。

现在让我们回过头来看一看由联合国决定的、关于寻求持久解决问题的种种根本原则。对于这些原则所有成员都十分熟悉。就我本人而言，我在耶路撒冷的以色列议会上以及在一些阿拉伯国家的首都都对这些原则进行了概述。以色列有权力在一个安全的、得到承认的国界内生存；巴勒斯坦人民也有权力渴望得到一个家园，并决定它们自己的命运。

为了获得一项能够包括所有这些权力的和平解决办法，各方之间必须进行对话。每一方，以色列人也好，巴勒斯坦人也好，都必须承担起自己的责任。每一方在提出自己的要求的同时，也必须愿意接受另一方的要求，每一方都必须毫不含糊地声明这一点。我知道迈出第一步是多么的困难。

为了向展开对话提供便利，铲除互不信任的道道壁垒，国际社会必须以调解者身份明确地采取行动。存在着这样一个程序：召开国际会议。这是唯一的一个框架，在这个框架中各个真正的伙伴可以会晤，并且在他们之间建立起各种双边接触。

国际会议现在已经成了一个衡量标准。让我们使它能够成为现实。在前些时候我曾提出建议，由一个筹备委员会全力以赴地做好基础工作。戈尔巴乔夫先生也同意我这一建议。现在是重新提起这件事的时候了。我提议安全理事会五个常任理事国与秘书长合作做出一项外交安排。这一筹备工作应该就这一未来会议的组织和日程工作提出建议，并就由谁来参加这一会议提出建议。

我没有必要在这里向大会重新提起法国与黎巴嫩的种种关系，法国不会坐视这一国家的独立与统一遭到破坏。我们敦请联合国证实该国人民自由行使主权的权利受到种种阻碍。我们呼吁这一国家的邻国以理智行事。一个和平的、和解

的黎巴嫩不会对任何人构成威胁。一个肢解了的黎巴嫩，一个充斥冲突与争端的国家，对于我们所有人来说都将会继续是一个不安全的地区。让我们向黎巴嫩人民呼吁，从他们的民族自豪感与爱国主义精神中汲取力量、振奋精神、鼓足勇气，以对他们的国家充满信心。我可以向大会保证，无论如何法国都将本着相互尊重的精神站在那些为了黎巴嫩的民主前途而战，为了黎巴嫩的领土完整而战的那些人们一边。

再远一些，靠近远东，结束柬埔寨的种种苦难的日子已经在望。越南政府所宣布的结束其干预的决定，东南亚国家联盟（东盟）国家的种种努力，以及诸如西哈努克亲王等领导人所采取的种种行动，所有这些都可能使我们更加接近和平解决的时刻。

我国为柬埔寨伙伴的首次会晤提供了方便，我们将为此进一步做出努力，而且我想时间不会很远。我们时刻愿意邀请有关各方在适当的时候在巴黎会晤，如果他们愿意的话。

谈到这里，我想告诉大会，今天早晨我所谈到的各类问题，包括裁军和解决地区冲突问题，尽管都很重要，但是任何事情，我再强调一遍，任何事情都没有缩小不断扩大的发达国家与发展中国家之间的鸿沟这一问题更为重要。正如大会所了解的那样，造成这一巨大的差距有许多原因：政治、社会、经济、人口、财政以及其他许多方面的原因。这些问题变得十分严重，使许多人甚至想放弃努力，认为任何办法都将无济于事。

法国可不是这样。七年来，我和其他人曾多次谈到帮助南方是符合北方的利益的；是没有什么命运而言的；人能够永远地掌握事态的进程并且十分有必要掌握这一进程。我认为目前不平衡状态的存在是巨大不幸的最严重的根源，这一不幸将比其他任何威胁更肯定地使世界陷入无止境的战火、不断的混乱状态或其他更为恶劣的处境中。

但是，国际多边和双边的援助正停滞不前或正在减少。在所有的工业化国家中，法国把其国民生产总值的最高比例投入了发展援助，但法国仍然认为没有尽到自己的责任。0.7%的目标仍然是它的愿望。债务负担尤其要求立即采取行动。一些国家提出了一些很有趣的倡议。就我而言，我在今年的多伦多会议上建议主要工业国家大大放宽最贫穷国家的偿还债务的条件。对法国来说，它已经减免了这些国家所欠债务的三分之一。这一重大步骤仅仅是个开始。

至于其他债务负担沉重的国家，特别是拉美和非洲的国家，债务负担同样难以忍受，并在一定的情况下威胁着民主。鉴于这一形势，国际社会必须表明它能够采取更现实和更有想象力的步骤。所欠债务必须偿还，但是这一代价可以减少到无需对债权国家的纳税者增加负担。

因此美国于去年采取了大胆的步骤，对墨西哥商业贷款的一部分本金进行了担保。一些国家和许多专家曾考虑创建一个能通过保证偿还利息而降低成本的多边基金。有关对这一基金提供资金的各种方法都已提出。

法国认为，最好的办法是在国际货币基金内创建一个基金，以保证某些转变成债券的商业贷款的利息得以偿还。这一基金将大大减少由债务国家缴纳的资金费用，并使这些国家更积极地参与世界贸易。

为了提供资金，发达国家应该把新发放的特别提款权提供给发展中国家使用。我认识到这一计划的执行将是法律上和金融上一个重大的革新。这将要求进行长期的筹备工作，也要求债权国与债务国进行多次磋商。然而，这本身就似类是场挑战。

但是，发展还有其他许多要求，比如下列问题：稳定南半球国家的出口收入、增加他们生产的产值并使其多样化，对此，乌拉圭回合必须加以考虑；环境保护的问题，不久前，由于北方在南方倾卸工业废料又造成环境污染问题，使环境保护受到了威胁，对此，国际社会必须就一些规章达成协议并采取必要的预防措施；北方向南方大规模转让技术和实际知识的问题。在此，我要提出一种仿效欧洲尤里卡

计划，由政府鼓励和各公司、各大学自由提出倡议，导致在平等的基础上进行合作的新方法。我简单地谈下去：进行全世界关心的重大计划，动员我们的能力帮助那些由于天灾或人祸而引起的受灾的地区。比如，可以把稳定孟加拉可怕的洪水泛滥的河流作为这种计划的一个恰当的开端。法国是愿意对此做出贡献的。

两个世纪前，法国开始了一场改变了整个世界历史进程的革命。在这场革命中，法国在一场比赛尚未获胜的战斗中采取了立场，这场战斗对争取更大的自由、平等和博爱依然是十分必要的。正当我们准备庆祝这一两百周年纪念的时候，让我们比以往更加坚决的保护人权，保护最早承认的和最近承认的人权，保护人民的权利，保护人类的权利。今天，我们对一些痛苦的或极其不公正的紧急局势表示我们有权进行人道主义援助。

经济和社会进步是建立民主的唯一坚实的基础；公众舆论的道义力量和不松懈的警惕性将是民主最好的保障。

还有许多人民未能享受最最基本的权利。对许多男女老少来说，贫穷是他们知道的唯一世界，没有权利是他们唯一的见识。

毫无疑问，承认人类权利的存在并应作出规定的时间已经到来。我现在想到的是保护我们的自然环境，它已由于我们经济有时不负责任的要求而遭到破坏。我高兴地听到苏联代表要求在1992年之前就这一问题制定一项计划。我现在还想到的是人种的保护，它受到毒品的破坏和科学尤其是遗传学的了不起的可能性的破坏。

我于1988年在巴黎召开的诺贝尔奖获奖者大会使我们对这一问题的危险有了警惕。知识本身并不危险，倒是科学的运用必须得到控制，必须由我们掌握。因为我们对现在应有的把自然和遗传上完好无损的遗产传给后代的力量负有责任，我们必须为公元三千年的道德打下基础。

但是我必须在此结束发言。因为我和你们一起在展望未来，我梦想欧洲在努力发展成形之时，将用我所用的各国和平的语言、对人类的命运抱有信心地在此以

一种声音发言的一天能够到来。

主席（以西班牙语发言）：我代表大会感谢法兰西共和国总统所作的重要发言。

法兰西共和国总统弗朗索瓦·密特朗先生在陪同下走出大会厅。

喀麦隆共和国总统保罗·比亚先生发言

主席（以西班牙语发言）：大会现在听取喀麦隆共和国总统发言。

喀麦隆共和国总统保罗·比亚先生在陪同下进入大会堂。

主席（以西班牙语发言）：我代表大会，不胜荣幸地欢迎喀麦隆共和国总统保罗·比亚先生阁下来到联合国大会，并请他在大会上发言。

保罗·比亚总统（以法语发言）：我感谢你在刚才欢迎我进入大会堂时所说的客气话。

请允许我祝贺你当之无愧地当选为本届大会的主席并表示希望在你的指导下大会的工作将取得成功。

我也非常高兴地向秘书长佩雷斯·德奎利亚尔先生表达我亲切的问候，我们有幸在今年初欢迎他访问喀麦隆。众所周知，正是联合国才使喀麦隆得以存在。因此它与这个在使它获得独立的方面发挥决定性作用的组织紧密相连。

我谨向秘书长表达我们衷心的赞赏，赞赏他为本组织的工作兢兢业业。我也想借此机会重申我们支持他在目前经济困难的情况下为促进世界和平和合作所进行的重大努力。

我也想向刚刚被授予诺贝尔和平奖的联合国维持和平部队表示我的祝贺。

我们即将跨入2000年这一人类历史的转折点。是顺利地还是艰难地进入这一世纪，对此我们负有责任。

我们每一个人的职责就是要保证子孙后代能够生活在最好的环境中。

如果我们警视一下当今世界，不断涌现出的是：危机、冲突、贫困、无知、疾病、灾难和非正义。然而，科学与技术从来没有象今天这样为我们提供了克服贫困与疾病的机会，各种通讯手段从来没有提供过缩短距离的这种巨大可能性；但政治和经济危机从来没有达到今天这样的程度。

必须承认，联合国正在竭尽全力从政治和经济角度来改善国际关系。尽管如此，仍然有许多工作要做。每一个冲突都阻碍着前进。进展不可避免地取决于和解、协商和相互尊重。

由于它们之间不可避免的相互依存关系，各国应该把联合国视为协调他们的立场符合以和平互利方式解决争端的中立论坛，这是可能的。在政治方面，苏联和美国之间的新气氛就是一项例证。这两个大国承诺向国际社会，特别是向裁军谈判会议报告他们之间谈判的进展和结果是朝着实现和平方向迈出的决定性步骤。

主要大国要更为密切合作的决心使我们期望取得其他令人鼓舞的结果。在阿富汗，苏联部队的部分撤出使人们对新的发展抱有希望。在西撒哈拉，已经接受佩雷斯·德奎利亚尔先生提出的和平计划。乍得—利比亚边界冲突似乎正朝着谈判解决的方向发展。许多主要非洲国家的总统为实现和平解决做出了不懈的努力。这种解决无疑是他们和整个非洲的重大胜利。非洲之角的局势也让我们抱有希望。应该鼓励和支持埃塞俄比亚和索马里之间关系正常化的努力。在安哥拉，有关各方之间的和平会谈正在布拉柴维尔继续进行。在八月停火协议之后，将恢复在日内瓦开始的伊朗和伊拉克之间的会谈。

然而，罪恶的种族隔离制度仍然在南非猖獗；尽管联合国安全理事会通过了第435(1978)和601(1987)号决议，纳米比亚迄今仍然被剥夺其独立。解决这一冲突还将使次地区的独立国家能够在和平与安全的气氛中继续建设国家的工作，这工作遭到了种族主义南非武装的匪徒进行的袭击和经济破坏活动的损害。我们将继续支持为正义事业，即人类尊严而战斗的人民。

我们目前的经济困难不应该阻碍我们履行对非洲解放协调委员会特别基金和抵

制侵略、殖民主义和种族隔离行动基金的承诺。 我们还必须帮助西南非洲人民组织、阿扎尼亚泛非主义者大会、南非非洲国民大会和前线国家的自由战士们。

我再次呼吁所有和平力量，呼吁所有国家对比勒陀利亚种族主义政权施加压力和采取全面强制性经济制裁措施。

中东局势仍然令人不安。 与该地区所有国家维持友好合作关系的喀麦隆谴责暴力升级。 我诚恳地希望，对话将取代这种暴力，并使所有有关各方能够寻求公正持久的和平。 现在是国际社会找到适当解决办法的时候了。

拉丁美洲和亚洲同样存在着众多紧张温床；我们必须致力于恢复平静。

在撒哈拉、阿富汗、安哥拉和乍得所取得的令人鼓舞的结果证明总是能够找到适当解决办法的；所需要的是表现出认真的态度和诚意。

在解决第三世界所遭受的严重经济危机时，必须表现出不可动摇的决心。 人类的四分之三仍生活在贫困当中，旨在找到解决贫困办法的磋商同寻求解决冲突办法的努力同样必要和重要。 过去几年内的经济情况令人感到震惊。 发展的不平衡进一步恶化。 富国享受着不断增长的繁荣，而发展中国家的自然资源连他们人民的基本需求都再不能够满足。 非洲国家现在已经认识到，他们首先必须依靠自己和自己的努力。

面对这种严峻局势，我们已经采取了旨在稳定我们经济和从长远角度来看实现复苏的措施。 我们不再希望具有依赖性。 我们已经放弃和重新考虑某些发展项目，我们削减了国家开支。

某些公司或者不得不关闭，或者不得不裁减员工。 我们十分清楚局势的严重性。

联合国大会的特别会议一致通过了《非洲经济复苏与发展行动计划》。 然而，在这一世界危机的范围内，建立次区域机构或确定短期的优先目标并不足以刺激我们的增长，减少我们经济的虚弱性。

我们的基本产品的价格已达到了过去五十年中最低的水平。 我们出口收入下

跌的幅度令人震惊，而与此同时，我们进口的资本商品和制成品的价格却不断上涨。似乎这还不够，我们制成品遇到了工业化的北方的保护主义政策。

其结果是我们的收支平衡出现了严重的赤字。而我们的外债负担和货币的混乱又进一步使这一赤字恶化了。我们确实想偿付我们的债务，但我们并没有这样做的手段。因此，我们同债权人一道审查将使我们能够偿付外债的解决办法，同时又使我们的经济免于总崩溃，这是符合逻辑和势在必行的。

所有为控制这一局势所作的工作都遇到了不友善的国际环境。我们正在更多地工作，正在更好地管理，正在生产更多的产品，然而，原料价格的急剧下跌，用以发展的财政援助的减少、沉重的债务负担、通货膨胀和浮动的汇率、缺乏为建立一个更加公正的经济秩序所不可缺少的对话——所有这些因素都妨碍了非洲大陆的进步并威胁到世界的未来。

我们都知道，世界的稳定既涉及到发达国家，也涉及到发展中国家。我们正等待着国际社会作出更大的努力，采取具体的措施。若干发达国家，例如加拿大和法国做出的决定以及在多伦多七国首脑会议上做出的决定是采取积极行动的开端。

我们并不是在请求施舍。我们正寻求帮助，以便解决关系到我们所有人的严重问题。我们每一个人都与此利害攸关——这并不是一条单行线。帮助发展中国家摆脱这场危机意味着为工业化国家开放新的市场，为他们的产品开放新的市场。解决办法是有的，我们所需要做的就是真心实意地寻求这些办法。

在政治上，大国已表明，当他们需要时，他们是可以实现目标的。这同样适用于经济危机。我们需要的只是意愿。

对我们来说，联合国是一个进行磋商和寻求解决办法的论坛。联合国反映了各国一道工作的共同决心。联合国是一个聚会场所，是一支得到承认的力量，是促进发展的强有力的工具。让我们学会共同利用它。

主席（以西班牙语发言）：我愿代表大会感谢喀麦隆共和国总统所作的重要讲话。

喀麦隆共和国总统保罗·比亚先生在陪同下离开大会厅。

议程项目9（续）

一般性辩论

瓦丘库先生（尼日利亚）（以英语发言）：主席先生，我代表尼日利亚代表团，向您表示祝贺，祝贺您当选为本届大会的主席。我特别高兴地看到您担任这个崇高的职位，因为我们两国之间存在着非常友好的关系。我相信您一定会把您的优秀品德用于行使主席的职责，从而使本届大会获得好处。我要向您保证，在您主席任期我个人以及尼日利亚将与您合作并支持您。

本届大会的召开是在国际政治气候有很大好转的时候。联合国已经证明在解决大多数地区性问题的艰难谈判过程中作为有效和不可或缺的工具的价值。这对联合国和人类的未来是一个很好的兆头。在这一点上，我要祝贺秘书长在国际和平事业上和加强联合国方面所发挥的领导作用。

几个小时以前联合国维持和平部队获得了1988年诺贝尔和平奖，这便是目前对联合国所能做出的最大褒奖。但这也对联合国提出了一个挑战，促使它更努力地从维持和平朝着缔造和平前进。作为联合国维持和平活动特别委员会的主席，尼日利亚为自己与联合国维持和平行动保持关系而感到自豪。

国际经济环境仍然对发展中国家极为不利。这种局势的标志包括：初级产品价格持续下跌，贸易条件普遍恶化，越来越严重的贸易保护主义问题，越来越沉重的债务负担，以及从这些国家的净资金外流。这些问题的解决需要政治意愿，尤其是债务问题。但发达国家并未显示出足够的政治意愿。确实债务负担已经成为阻碍我们经济发展和社会进步的一个重大因素。南北对话已经失去势头，随之而去的是认真对待国际经济制度运转情况的愿望。

发展中国家所面对的愈来愈恶化的经济局势最生动的例子莫过于非洲了。非洲大陆的经济局势依然存在于危机之中。我们决心改善我们的经济局势，因而已经开始对我们国家经济进行重大的改革。我们许多国家已经勇敢地采取了根本上的结构调整，目的就在于恢复我们经济的活力，刺激增长并促进发展。

这些改革措施包括货币的大幅度贬值，减少或取消补贴，国营企业的私有化和精减我们的官僚机构。由于这些措施使我们的人民作出牺牲，因而也招致很大的政治风险但他们明确地表明我们愿意尽一切所能来发展自力更生的经济。*

《1986—1990年联合国非洲经济复苏和发展行动纲领》中期审查和评估已经显示，非洲国家所面临的严重经济困难依然在很大程度上没有得到解决，而且多数已经恶化。国际社会为执行该《纲领》所提供的资金没能满足非洲国家的希望。然而，两年前大会第十三届会议在通过《纲领》的时候，它作为国际社会对于非洲大陆严重经济问题的积极反应而受到普遍的称赞。

尼日利亚将《纲领》当作是非洲国家与国际社会的一项契约。我们非洲人正在履行我方根据契约所负有的责任；我们希望国际社会履行它的义务。我们必须共同努力，通过下列手段，找出解决非洲国家所面临的最严重的经济问题：缓解债务，增加官方援助以及支持稳定初级商品价格的协议。大多数非洲国家的经济依赖于初级商品。

尼日利亚政府正以史无前例的勇气和决心，对付全面发展我国经济的各种挑战。战略中心就是要使我国经济现代化并得到改造。为此，我们实行了一个结构调整方案，以改善我国经济的运转。这个方案的执行已经为我国公民开创了机会，并改善了我国外国投资的环境。

两年的执行使阻碍我国发展的障碍得到了大大的缓解。这些主要包括：缺乏外资的足够来源以及进口成品和机器的高额成本。由于极为沉重的外债负担和债务责任以及因我国初级产品，包括石油价格的剧烈和持续的下跌而造成的出口收入大量损失，从而使这些问题变得更加严重了。因此尼日利亚的经济发展更象其它发展中国家一样仍然受到不利的国际经济环境的限制。

我们相信非洲和其它发展中国家的经济问题已经不再是被抛到一边的问题。在一个世界中五分之一的人口生活在奢侈和富裕之中而五分之四的人口却生活在赤

* 埃西先生（科特迪瓦）：副主席，主持会议。

贫和非常悲惨之中，这种现象是不能保障人类的和平与安全的。这样一个世界很难有机会免除后世再遭战祸，它也不能够促进基本人权，人格尊严与价值。

我们相信除非国际社会更加认真地对待创造普遍对人类尊严的公正和尊重创造条件，那么联合国维护世界和平与安全的首要宗旨将继续受到破坏。

几周之后，我们将庆祝联合国通过《世界人权宣言》40周年纪念日。自从其通过以来，世界已经看到在全球、地区以及国家范围，人权已经取得重大进展。个人权利普遍改善的唯一例外就是南非。在南非白人少数仍然践踏黑人多数的权利。

我们在非洲讨论人的尊严这一问题时，我们认为这样做是因为我们非洲的文化承认生活的神圣和自由是普遍的。我们认为不管在那里任何一个人的尊严遭到践踏，整个人类都受到影响。这就是我们为什么谴责种族隔离是道德上残暴的和不可原谅的，政治上也是对文明世界不能接受的。可恨的种族隔离制度不但是世界社会的一种冒犯。更有甚者，种族主义政权正在继续摧毁南部非洲国家的阵线。

不幸的并且是完全不能接受的是比勒陀利亚的可憎政权正继续追随它的令人谴责的政策，并且得到这一世界组织主要成员国的积极支持。尽管有人以虚假怜悯的口气对我们说，制裁不起作用，然而这样讲这些国家却对它们不同意的国家很快就实行制裁。我们呼吁全体会员国放弃对金钱的考虑，对这一可憎的政权实行全面的强制的制裁。

尼日利亚是英联邦外交部长南部非洲问题委员会的成员国之一，这个委员会提供了证实了制裁确实能发挥作用的不可反驳的事实。我知道南非已经感觉到了联合国某些成员施加其有限制裁的影响。使我们感到伤心的是，有一些国家在宣传它们对种族隔离制度的憎恶的同时却无耻地和南非做贸易。它们其中的一些国家甚至从强加给南非的有限的制裁中获得利益，这一切必须立即停止。

我们呼吁那些给予种族主义者支援和支持的人加入到文明世界来，以排斥这一

卑鄙的国家直到非种族政权掌握南非的权力。尼日利亚将继续支持南非国内和国外的坚决摧毁种族隔离的进步力量。我们的人民和我们的政府同样地致力于此。尼日利亚认为剥削南非黑人的人权是对人类的一个藐视。例如，早在1976年，个别的尼日利亚人就已自愿捐款一千五百亿美元，以支持南部非洲人民的争取自由的正义斗争。

非洲人民是一个大度的宽容的人民。当在南非正义战胜错误时，当自由战胜暴力时，当和谐代替不和和意见分歧时，布尔人决不会象他们有些人害怕那样成为另一种种族歧视的受害者。相反他们将和非洲大陆的所有上帝的孩子们一样，在自由和和谐中朝着人类最美好的方向前进。这是1969年非洲统一组织通过的卢萨卡宣言的核心。

我们要求大会在1989年召开一次特别会议，专门讨论南非的种族隔离和南非侵略其邻国和前线国家所造成的破坏性结果。我们希望这一特别会议能够制定一项为早日清除种族隔离制度的新的战略。

我们欢迎现在安哥拉和纳米比亚正在进行的谈判。我们认为安哥拉应该能够朝着它自己选择的路线发展。南非最近从安哥拉撤军，这是一种明智的合法的和回到国际礼仪的行为。十年前安理会一致通过了第435(1978)号决议。继续占领纳米比亚这不仅仅是对联合国的一种侮辱，而且也是对安理会的故意挑衅。南非必须从纳米比亚撤走。

有些国家明明知道有毒的和放射性的废物对人类和环境的严重威胁，却对倾倒这些废物不闻不问甚至还积极支持出口到其他国家。这在我们这个时代实在是具有讽刺意义的。正如我国政府积极表明的那样，国际社会必须接受这样一个观点，这就是倾倒有毒和放射性废物从道德上来讲，相当于战争。

尼日利亚政府在这一事件上清楚地表明了它的立场。并在此之后吁请国际社会在次地区和地区各级制订一些法律来取缔这种对生命和环境的无情冲击。

在非洲统一组织和西非国家经济共同体的这一级已经采取了打击向我们大陆倾

倒这些危险废品的坚定决议，并惩罚任何个人和私人团体在同外部利益相勾结下，设法把非洲变为一个有毒和放射废料的垃圾箱的任何企图。在里约热内卢七月会议上，南太平洋国家采取了勇敢的新步骤来打击这一威胁以免它发展到不可收拾的地步。

同样最近尼科西亚不结盟组织外长会议也通过了一条宣言，强烈的谴责倾倒这些危险废物的行为。随着“监视倾倒废物团体”的成立，我们和这一组织的其他许多成员国一起合作，散发了有关在公海上~~游~~倾倒这些废物船只的范围和地点的精确情报。我们已经和非政府机构合作并将继续依靠它们的合作，它们为保护环境贡献了它们的时间和其他资源。

尼日利亚曾经是这一卑鄙行为的受害者。在1987年8月到1988年5月之间，有人秘密地在我国的科科港附近倾倒了有毒废物。由于这一行为，科科港的环境和人民受到了极大的威胁。另外，这也打乱了这一地区的经济生活。尼日利亚政府迅速采取行动，清除了这些废物。并公布了一项反对倾倒有毒和放射性废物的全国性法规。

我国代表团满意地注意到，在这次辩论过程当中和在其它的讲坛上有好几个代表团都谴责了这一行为并且表示它们愿意有效地与之进行斗争。作为一个起点，我们呼吁所有的会员国控制那些把废物倾倒到边界以外去的活动。我们也呼吁所有的会员国及非政府间组织采取设立“倾倒观察站”的行动。

我们对毒品和放射性废物对环境可能造成危险的影响极为担心，同样地，我们也极为关切对这些废物的潜在的不良的使用。我们同样高兴的是上个月国际原子能机构在其第三十二届会议上谴责了所有倾倒核废物的作法，并要求其总干事建立一个专家工作组以起草关于核废料的国际行为法规。我们呼吁本届大会授权裁军谈判委员会开始就禁止倾倒放射性的和用于不良目的的毒品废料公约草案的谈判。

在中东，经过四十年地方性的暴乱和无益的牺牲之后，联合国最终勾划出了一

个和平进程，如果得到认真的执行，它有一个很好的机会给该地区带来持久的和平。尼日利亚支持召开一次由联合国主持的关于中东问题的国际会议。

另一个迫切需要一项与宪章相吻合的解决方案的地区是柬埔寨。尼日利亚继续在联合国内工作，特别是通过柬埔寨问题委员会，以寻求一项令人可以接受的解决问题的办法。

外国军队正在从阿富汗撤出，它表明了当有了政治意愿的时候有可能办成什么事。我们希望所有的有关各方都遵守关于阿富汗问题的日内瓦协定。

同样，我们赞赏拉丁美洲和中美洲国家的和平主动行动。我们呼吁整个国际社会支持在中美洲实现持久和平的正在进行的这一进程。

在关于裁军问题的大会第十五届特别会议上我有机会向两个超级大国表示祝贺，祝贺它们缔结和批准中程核武器条约。该条约作为消除整整一类核武器的第一个真正的核裁军措施是具有历史意义的。里根总统和戈尔巴乔夫总书记联合声明核战争不能够打赢也绝对不能够打，这使受到自我毁灭这种可能性严重威胁的世界大为欣慰。

我国代表团，同其它努力争取裁军特别会议有成功的结局的国家一样，当然对没有达成一项最后文件感到失望。然而我们相信国际社会不会因这样暂时的挫折而完全失望。我们呼吁超级大国将联合国在裁军中的多边介入看作是一个对双边的和地区努力的有用的和必要的补充。多边行动的另一个紧迫的领域是关于化学武器公约的谈判。

本组织在其存在的四十年中所取得的成就给人以十分深刻的印象。联合国对于非殖民化进程作出了大量贡献。如果没有本组织，我们就不会有可以指望的目前正在调解着国际关系的工具和构架例如法规、公约、准则和原则。

我们对重新出现的希望和对联合国的信任感到鼓舞。我们更受鼓舞的是人们越来越多地希望将联合国用于促进国际和平与安全这一主要目的。

联合国对世界所有各国来讲都是不可或缺的。我们大家在此本身就证明了这一事实。我国，尼日利亚，仍然对联合国宪章予以坚定的承诺。

莫库比先生（莫桑比克）（以英语发言）：我极为高兴也极为满意地祝贺丹特·卡普托先生当选为本届大会主席。他在国际关系和外交方面的丰富经验使我们完全有理由期望我们的审议将会十分成功。我也想向他保证我国代表团决心与他密切合作，他要履行我们全体一致所赋予他的职责。我借此机会回顾最近希萨诺总统对他的美丽的国家阿根廷所作的访问，在那次访问期间我们有机会来探讨进一步加强我们两国双边友好关系的途径。

同样，我也想向离任主席彼得·弗洛林先生阁下，德意志民主共和国外交部副部长表示敬意，他以干练和值得称道的方式主持了第四十二届大会和裁军特别会议的审议工作。

我也借此机会向秘书长哈维尔·佩雷斯·德奎利亚尔先生表示祝贺，他承诺并致力于寻找解决国际问题的方案，及促进各国之间的更好的理解和合作。

今天上午我们极为满意地了解到授予联合国维持和平部队诺贝尔和平奖的决定。这一事实是对联合国在促进和平方面所发挥的杰出的，确实也是独特的作用的一个突出的承认。

莫桑比克的局势的特点继续是，一方面，是外界强加给我们的战争，另一方面是我们捍卫我们的独立促进和平与进步的坚定决心。

莫桑比克人民共和国总统若阿金·阿尔贝托·希萨诺阁下在上一届大会，在这个大厅里，发言的时候提到了大屠杀、对社会和经济基础设施的大肆毁坏及在这个国家内外数量特别巨大的被迫流离的莫桑比克人。一般的来说，今天主要还是这种局势。武装恐怖分子的罪恶行径继续给许多莫桑比克人带来悲哀、痛苦、饥馑、不安和使他们无家可归。

但是这仅仅是问题的一个方面。在另一方面由于我们在军事、经济和外交各个战线所取得的胜利使我们的人民产生了越来越强烈的乐观情绪。

在军事战线上，我们的武装部队能够在我国以前受到武装恐怖分子罪恶行动骚扰各个地区恢复和平与宁静。在这个努力中，前线国家，特别是津巴布韦和坦桑尼亚的支持和参与仍然是重要的，并得到了高度的赞赏。同样值得一提的是马拉维军队在保卫纳卡拉铁路中所做的贡献。

莫桑比克政府认识到，这些旨在消除恐怖主义的努力必须得到其他旨在把已经悔过的恐怖分子重新融合进莫桑比克社会的措施的补充。因此，我国人民议会在一九八七年十二月批准了一项重要的法律——大赦法。这条法律原谅那些曾经对我们的人民和国家犯下罪行、屠杀和其他可恶行为的人。由于贯彻了这条法律，许多恐怖分子已经获得大赦并恢复了正常生活。

大赦法的诞生表明了莫桑比克解放阵线从解放我们祖国的武装斗争时期以来采取的人道主义仁慈政策的根深蒂固的性质。

在一九七五年宣布我国独立的时候产生了这样的局面，一些莫桑比克人被发现曾经在殖民主义的煽动下对他们自己的人民犯下了滔天罪行，或者曾经是殖民压迫制度的合作者。所有这些个人都已经被融合在我们的社会，今天，他们作为合法公民与其他莫桑比克人一道为重建国家而工作。

大赦法构成了我们和解、团结和改造这些莫桑比克人的努力的一个组成部分，这些人由于犯罪和从事恐怖主义而变得残酷无情并成为我们敌人的工具。我们已经欢迎他们回到我们中间，并帮助他们恢复一个自由、独立、主权、不结盟和民主国家公民的尊严、权利和责任。

这个进程进行的时候正值莫桑比克人民在为莫桑比克解放阵线党第五次大会进行筹备和修改《宪法》这两项工作是我国实行民主的例子。这两项工作将加强我国的民主和巩固我国公民的基本自由。

我们认识到，我们为建设一个和平与幸福社会的计划与憧憬是世界所有人民所共有的，并得到整个国际社会的同情。

这种感情的表现之一就是教皇约翰一保罗二世陛下对莫桑比克的访问。他受到

了显示全国大团结的所有人民的热烈欢迎，不管他们的宗教信仰如何。

我们希望，莫桑比克人民将会发现教皇的团结信息与和平希望将在我们地球的每个角落回荡。

这些努力与我们开始采取的经济和社会复苏措施并肩前进。正如我们过去反复指出的那样，武装恐怖分子对莫桑比克发动的侵略战争要对我们发展的全面倒退负责，不仅因为侵略战争把精力和资源转用于捍卫我们祖国的其他活动中去，而且也因为经济破坏与对社会经济基础结构的破坏是这样一场战争中我们敌人最喜欢的政治。制订破坏我国战略的人首先开始破坏我们的经济基础。在过去几年中，他们开始进行遭到国际广泛谴责的放肆的屠杀。由于这样一种战略的后果，在我国独立的最初七年中曾经取得大量进展的教育和保健现在遇到了严重和无数的困难，正如下列数字所表明的那样：2,269所小学被破坏，波及五十万学生和几百位教师；几百位教师被谋杀、绑架或变成残废；二十二所中学遭到破坏，影响了八千个学生；三十六所寄宿学校和四个教师训练中心遭到破坏。

正如我刚才指出的那样，恐怖主义不仅影响了经济、教育和健康。它也影响了莫桑比克男女、莫桑比克儿童、莫桑比克青年和莫桑比克家庭，正如下列数字所表明的那样：一百一十万人民被从他们通常的工作和居住地赶走，其中八十万现在住在邻国；三百三十万公民受到严重影响；在农村和城市地区五百九十万公民正处于困难状况，受到严重物品短缺的影响；二十万儿童面临困境，他们基本上是孤儿。被遗弃的儿童和被恐怖分子用来进行犯罪活动的儿童。此外，还有大量四肢残缺和身体残废的公民。

正是在这种社会经济条件的凄凉的情景下我们提出了经济复苏计划和应急计划。由于贯彻了经济复苏计划，我们能够扭转在过去几年中一直倒退的经济。为了说明这一点，现有的一九八八年头六个月的资料表明，整个经济增长率是5%。这个百分比高于一九八七年的记录，当时的国内总产值的增长率是4%。这一增长主要归功于农业部门的积极发展。

尽管有这种积极的倾向，我国的经济和财政状况仍然困难重重。外债仍然是我们经济面临的一个巨大的负担，为其发展产生了不利的条件。尽管在重新安排债务的进程中出现了一些重大的进展，还没有全面贯彻我们一直寻求的更加有利的条件。

这种局面导致新的资金流出，从而无法核拨发展经济的生产部门所需要的资金。因此，我们希望，所有债权国将会积极和迅速地贯彻在多伦多最高级会议上就对非洲低收入国家执行债务宽缓政策达成的协商一致意见。我们呼吁我们的发展伙伴为有效地减少债务量和偿债义务再接再励。而我国尽管困难重重，也将继续竭尽全力履行其外债义务。

我们怀着极大的希望期待着捐助国为支持我们的经济复苏计划而即将于巴黎举行的第二次会议。我们希望，这次会议将动员足够的资源，使我们能够进入我们经济复苏计划中考虑修复基础结构的第二阶段。

为了处理紧急情况，我国政府不得不动员国内和国外资源。今年四月，在马普托举行的第二次向莫桑比克提供人道主义援助国际会议取得了令人满意的成果。

下列事实使我们特别受到鼓舞，国际社会已经认识到，必须向受害人民提供生产手段和建筑材料以及恢复遭到武装恐怖分子的犯罪行动破坏和损坏的基础结构所需要的其他资源，以便使受害人民恢复他们的正常生活与生产，并实现自给自足。

我要抓住这一机会再次感谢一贯支持我国人民的秘书长德奎利亚尔先生、援助国政府、联合国系统内的组织和机构、政府和非政府组织以及人道主义和宗教机构。

现在我要谈谈南部非洲的局势问题。就在几个星期之前，莫桑比克人民共和国总统若阿金·希萨诺先生阁下是这样描述这一地区的局势的：

“南部非洲正在历经两种相互矛盾的过程。一种是冲突。其根源在于殖民历史、顽固的统治野心、种族隔离的存在以及建立在人的不平等和种族歧视基础的政治制度。另一种是该地区各国人民和各国之间的团结，他们同心协力，集中资源，以促进社会和经济的发展。”

这是对南部非洲形势的特点再好不过的分析。前线国家确实早就认识到它们的命运由于各种原因而相互关联，其根源可以追溯到被统治、受殖民主义奴役和受剥削的共同历史。因此，它们认为集中资源和潜力是必然能够摆脱外国利益的办法。

前线国家给予莫桑比克人民共和国的道义、政治、外交、物质和军事支持正是这种团结的表现。当兄弟的津巴布韦和坦桑尼亚士兵的鲜血与捍卫主权、独立和领土完整的我国士兵的鲜血溶合在一起的时候，这种团结具备了历史意义。

莫桑比克也对其它国家和人民的解放斗争做出了微薄的贡献。虽然安哥拉正处在困难时期中，但它还是向坦桑尼亚、赞比亚和其他国家一样，把它的领土作为纳米比克独立斗争的后方基地。

南部非洲发展协调会议体现了这一共同目标，并且表明我们这一地区的国家一致愿意在团结合作的基础上把我们的经济潜力结合起来，以摆脱压迫和经济统治。

这一团结是建立和维护我们这一地区的和平、稳定与安全的重要因素。莫桑比克人民共和国为参加了这一团结而感到自豪。南部非洲将会把它和平与繁荣的前景归功于这种统一、联合与团结。

但是，在做出这种努力时，我们也遇到了急待排除的消极和破坏性因素。说得更具体一些，我们指的是种族隔离这种陈腐和令人厌恶的顽固存在的社会准则。在南非，这些因素表现为不平等的制度化，种族歧视，不公正，分裂，使人失去个性，镇压，压迫以及拒绝承认大多数人的基本权利。

在纳米比亚，种族主义仍然存在，而且是暴力和冲突的根源。换言之，种族主义严重的阻碍着和平与发展。

旨在谈判解决这些问题的和平建议正在得到实施。由安哥拉、古巴、南非和美利坚合众国参加的四方谈判是符合这一地区和世界各国愿望的新进展。我们有责任鼓励有关各方认真负责地进行谈判，以保证谈判的成功和计划的实施。我们还要赞

扬秘书长在执行安全理事会第435(1978)决议时做出的努力。

根据关于我们这一地区的和平建议，莫桑比克人民共和国和南非在松戈举行了首脑会议，其目的是为了保证在文字上和精神上实现在恩科马蒂做出的承诺。这些新发展不可以也绝不能被国际社会的某些成员用来作为不履行行为隔除种族隔离制度做出贡献的义务和责任的借口。

我们认为，只有当南非遵守它的义务时，为和平与稳定做出的努力才能有效。因此，国际社会必须加强对南非的压力，迫使它取消种族隔离的政策，并进行旨在南非建立民主社会的谈判。

要在南非建立公正持久的和平，就必须结束紧急状态、压迫、暴力以及南非政权为了窒息正义和理智的声音而采取的其它的措施。要实现这一目标，还必须释放纳尔逊·曼德拉和其他政治犯，南非政权必须与他们进行对话，以寻找公正持久的解决南非问题的办法。拒绝与南非大多数人的合法和真正的代表进行对话只会进一步推迟问题的解决，而且必然会导致南非和整个地区局势的更加紧张。

莫桑比克人民共和国重申支持非洲国民大会和西南非洲人民组织，它们分别是南非和纳米比亚人民的真正代表。

莫桑比克人民共和国还要重申愿意为南部非洲目前正在举行的谈判做出贡献。

当我们回顾国际形势的时候，我们要对过去几年来出现的积极趋势表示满意。两个主要的核大国之间的谈判气氛毫无疑问为国际关系的前景带来了新的希望。我们看到越来越多的国家依靠《宪章》规定的条款寻求解决冲突的办法。这些条款也是以指导国与国之间关系的基本准则为基础的解决问题的办法。

在这方面，我们可以举出两伊战争的微妙冲突和西撒哈拉和西南亚的冲突作为例证，以说明联合国在有机会的时候可以在维护和平方面发挥重要的作用。我们希望有关各方做出的承诺能够得到遵守，和平、稳定与安全将在这些地区出现。

东南亚出现了进行对话的愿望。我们希望这种愿望能够具体化，尽快获得成果，

为减少该地区的紧张局势做出贡献。乍得和利比亚以选择用和平的方法解决它们之间的冲突，这表现出它们在政治上的成熟。

中美洲也在争取实现和平与稳定，这两个目标只有在不干涉这一地区国家的内政的原则得到尊重时才能实现。目前正在举行的对话应当受到鼓励。我们再次表示赞赏尼加拉瓜政府为寻找和平解决该地区问题的办法做出的努力。

当我赞扬国际关系中出现的这种积极趋势时，我不得不指出仍然等待着我们接受的其它挑战。

巴勒斯坦问题是中东问题的核心，必须得到迅速的解决，使巴勒斯坦人民能够在自己的领土上建立和平、自由和独立的巴勒斯坦国。我们认为召开关于中东和平的国际会议有助于解决这些问题。因此，我们要强调，应当尽快召开这种会议。

同样，对于东帝汶的冲突，必须找到迫切的解决办法，该国领土遭到了外国武力的入侵和占领。我们真诚希望秘书长能够根据安全理事会和大会的有关决议，促进东帝汶人民自治和独立的进程。

朝鲜的民族统一还没有开始，尽管为此提出了我们所支持的不同倡议并且做出了不断的努力。我们希望，一个统一的朝鲜加入我们这个国际大家庭的日子即将到来。

我们期望，在印度洋特设委员会达成的关于在1990年召开科伦坡会议的协商一致将得到尊重。因此，我们从现在就要积极的行动起来，以保证会议的成功。

为了保卫我们的自由和独立，我国人民的确做出了巨大的牺牲。尽管针对我国人民采取了普遍的恐怖和犯罪，尽管我们的社会和经济基础设施遭到了破坏，莫桑比克人民在保卫祖国，建设一个和平，进步和幸福的未来时并没有被吓倒。正是为了寻求实现这些我国人民和整个世界所追求的目标，才是我们在这条艰难困苦的道路上走了约25年。

我们要和平。只有和平才能使我们重建祖国，利用我国的一切资源，使人人享

受教育和卫生，消除饥饿，使人人有衣穿，并且克服灾难和发展不足。

我愿重申我们对国际社会的呼吁，呼吁国际社会继续为我国人民提供各种援助和支持，使他们能够尽快的减轻痛苦、实现持久和平。

斗争将继续下去。

安德烈奥蒂先生（意大利）（以法语发言）：主席先生。我愿代表意大利政府，最热烈地祝贺您当选。我们很高兴向您这样的国家的代表获得了这一荣誉，因为我国与阿根廷有着长久的友好关系，这体现在在阿根廷有一个较大的意大利社团。您的能力和精力将保证成功地履行这一任务，这一任务由于国际事务的发展而变得特别微妙，国际事务的发展提供了不可磨灭的希望。

请再允许我对离任主席表示我的赞赏，在完成去年大会责成他的任务时，他在那一时期专心致意和娴熟地迎接了本组织所面临的挑战。

最后，秘书长也得到了意大利政府的感谢和个人的赞赏。他以特别的政治洞察力，专心和谈判技巧，成功的处理了别人可能处理不了的局势。在他精心致力于追求和平和安全的努力中，在他要求谈判解决问题时，以及在他坚定维护宪章原则时，秘书长已经并将继续得到意大利政府无条件的支持。

当今，历史的风云似乎正朝着正确的方向推进。美国和苏联之间正在进行的对话所表现的信任和诚挚，以及联合国在地区性危机和冲突中所起的巨大的作用都证明了这一点。做一个充分认识到自己国际责任的国家，意大利为这些事态发展进行了竭诚的合作。

鉴于两个大国在裁军领域取得了进展，我们必须认识到，在过去十二个月里已经发生了许多变化。积极的变化特别为欧洲的稳定开创了新的前景。意大利政府自己以及在大西洋联盟和欧洲共同体的范围内，为促进这些前景做出了自己的贡献。

消除中程和短程导弹条约的缔结具有特别的意义。首先它提供了解决裁军问题

的新方法，因为大量武器的销毁在人类历史上第一次不是通过战争军事行动，而相反是通过谈判而达成的。我要在此强调，这一条约以及条约所规定的详细核查程序应成为可遵循的模式，因此应尽快地扩展到其他协议中去。我们都希望，关于两个大国削减一半战略武库的协议也尽早正式达成。我要请大家注意里根总统关于促进与苏联最高水平的对话的不断承诺以及戈尔巴乔夫总书记在国际政策方面所采取的能动和大胆的姿态。

如果双边协议逐渐扩大到包括地球上所有类型的武器 那么国际大家庭就应当在裁军这个主要领域内发挥作用

目前，鉴于已经取得的成果，我们的目标必须是消除突然改变进程的危险。这是各国都应该做出的努力，而本组织更应如此，因为本组织相信其普遍性的力量，并且相信需要最大限度地利用一个较宁静的国际气氛所提供的一切可能性。

令人遗憾的是，两个大国之间的协议签订后， 多边论坛并没有取得令人赞赏的结果。

第三届专门讨论裁军问题的大会特别会议的工作并没有产生任何具体的结果。当然，我们并不低估这些共同讨论所体现出的成绩。 这些讨论是为了建立使军事预算透明度更高的更有效的机制，是为了进一步分析核查军备控制协议的原则，特别是为了提高联合国直接和间接与裁军有关的活动的倡议的效率。

这些讨论的成绩并不小。但我们的任务不仅仅是表达或者阐述立场； 它要求我们协调努力，以实现良好愿望和存在的同样可接受的观点。

在日内瓦会议桌上，一段时期来，在几乎所有讨论的领域里，从停止一切核爆炸试验到防止外空军备竞赛，从禁止放射性武器到全面裁军方案都没有取得什么进展。

只有在化学武器方面谈判在推进，但是其速度也非常慢。

我们曾经一度希望它们今年能够完成。事实上，我和根舍外长今年二月在日内瓦表示的正是这一希望。但是，这一希望没有实现，虽然这一可怕的大规模毁灭性工具的使用又再次成为各国政府和公众舆论目前关切的问题。

当然，我们并不低估在这一领域中实行充分核查程序的技术困难。正是考虑到这一点，今年五月我们在罗马召开了一次国际讨论会，由杰出的科学家参加。会议就进行实验，证明在工业生产程序中没有转化军事目的情况发生的可能性的资料和结论。我们将把讨论结果提交各政府注意。

在地区上，欧洲存在的常规武器不平衡是另一个不安全的危险根源。因此，我们必须竭尽全力迅速取得成果，在较低的武装力量和军备水平上实现更大的稳定。这里，在研究未来谈判任务的维也纳非正式会谈中，在实质性问题上出现了重要的意见一致的迹象。

我们打算用各种可行的途径继续工作，尽快达成一份令人满意的最后文件。

这里，我愿再次重申《赫尔辛基最后文件》的有效性，该文件是国际关系中一项不可取代的文书，它把美国和加拿大同老文明世界的各国和各国人民的未来不可分割地联系在一起。

这方面，让我表示希望阿尔巴尼亚能够成为整个欧洲活动的一部分。在我看来，阿尔巴尼亚最近决定恢复积极参加各国议会联盟是朝着这一方向迈出的一个积极步骤，明年将是各国议会联盟成立一百周年纪念。

在最后提到欧洲裁军话题时，我要指出，作为大量削减军备努力的一部分，意大利正在优先消除具有最大不稳定影响的进攻性武器类别中不平衡的现象。在消除这种不平衡现象之后，应该以防务姿态重新安排军事部署。

大家记得，《不扩散核武器条约》本身就规定，各缔约国，包括核武器国家，应该进行谈判，如条约第六条规定的那样，缔结“一项在严格和有效国际监督下的全面彻底裁军条约”。(第2373(XXII)号决议附件)

目前担任欧洲共同体理事会主席的国家的代表已经阐述了其成员国在国际活动各个较敏感问题方面的共同立场。希腊代表的发言证明了十二国为协调各自外交政策已经做出的努力，我们意大利人希望这种协调能够越来越明显、广泛。我们确实相信，我们必须建立一个更加团结、相互支持的欧洲，这一欧洲首先是在《单一欧洲法》的基础上，有能力不断地具有自身的特征，在建设一个响应各国人民要求的自由世界的努力中发挥自己的作用。这一特征和作用完全符合《联合国宪章》为区域安排所规定的目标。

最近，联合国在解决过去十年中最棘手、困难的国际危机方面取得了令人鼓舞的成绩。这些成绩是联合国组织和联合国秘书长所取得的实实在在的胜利，取得这些成绩主要归功于秘书长坚持不懈的努力和谈判的技巧。

我指的首先是导致关于阿富汗问题的“日内瓦协定”的斡旋工作。

在伊朗和伊拉克问题上，停火已经实现，双方直接谈判的进程也最终发起。我们充分支持秘书长通过执行安全理事会第598(1987)号决议，巩固已经取得的成果的努力。

在安全理事会上，在双边水平上，我们将继续努力，在有关的两国之间和在海湾地区，恢复安全与稳定的条件，这些条件是和平的前提，对开始重建必不可少。

在塞浦路斯问题和西撒哈拉的争端中，耐心寻求接触点似乎也有变化的希望。

因此，我们正处在一个历史点，联合国直接——象我刚才所提的那样——或间接地享有越来越多的机会，巩固或实现在地区水平上所达成的协定。南部非洲就是这样的情况，在安哥拉，在纳米比亚，联合国可能需要协助和保证外国军队撤军，恢复国内和平，完成历史上最后一大非殖化进程。

联合国的作用无疑正变得越来越具体和重要。我们看到联合国机构所提出的调解受到越来越有利的接受，新的行动计划不断出现。

毫无疑问，上述新的可能性和前景的出现是由于两个主要大国关系气氛的变化，

以及由于这一变化而带来的国际关系的全面改善。

自1945年，也就是自《旧金山宪章》批准以来，联合国现在第一次在一个创始国所设想的国际环境中活动，在这一环境中，国际合作，进行对话的倾向，谈判解决问题，一句话，多边主义和法治应该取代任意的行为和使用武力的做法。

目前汇集的积极因素应使联合国能够更好地使用《宪章》所载的各个手段。这里我们有一个伟大的机会，但也有一个大问号。一旦东西方分歧被减少，我们希望这些分歧被消除，那些不参与这一紧张的国家，那些大声谴责对国际进步与稳定内在威胁的国家，是否也能承担起它们的责任？必须开阔狭隘的区域观点，少讲空话，多做工作，一起参加实现共同的目标。需要有一个对话的精神，我们大家都必须耐心地使对话更加有效。

我上面提到的这些成功离不开秘书长和他的助手的调解工作，离不开安全理事会的贡献——对安理会的功能和它所面临的任务来说，这是一个重要部分，然而考虑到联合国的巨大潜力，我要说，这又是有限和显然不够的。

现在是考验各个联合国机构，包括大会的潜力的时候了。我们必须克服各集团之间的冲突，这种冲突是过去几年经常出现的特点。如果联合国体系要发挥《宪章》所指定的作用，跟上国际关系发展的步伐，进而保持本身的信誉，那就必须这样发展。

有一件事是肯定的。如果美国和苏联之间的对话能深入进行并导致加强和平事业和安全的必要条件，那些至今或多或少有点故意试图逃避其历史责任的国家和国家集团不再有任何借口了。

对于尚未解决冲突应该给予特殊的注意。

去年十二月开始的在被占领土的巴勒斯坦人民的起义清楚地反映了这个几十年来被迫在占领之下生活而没有政治前景的居民的痛苦。阿拉伯人和以色列人之间的分歧以及巴勒斯坦问题重新成为引人注目的问题，这是一个富有戏剧性的问题，每时每刻都在提醒国际社会注意在一个敏感地区有着一个公开的创伤需要医治。

我们大家都意识到我们所面临的这一问题的复杂性。每一个人，包括有关各方，都希望找到解决这一问题的途径，大家也普遍承认，针对一个广泛而自发的运动采取镇压措施是没有用处的。以色列是联合国的一个会员国，它有权成为一个会员国。这一点必须得到完全的承认，同样的，它的安全的权利也必须得到完全承认，而不应指责其为种族主义。同时，我们必须帮助巴勒斯坦人和以色列人，特别是年青一代，摆脱仇恨与对抗的恶性循环，鼓励他们进行对话与合作，为整个中东地区的发展开辟新的前景。

国际社会许多国家都越来越深信，如果能制订富有想象力的，富有创新性的规则与程序，召开一次国际和平会议能帮助排除障碍，公正持久地解决冲突。我们对美国原则接受召开一次国际和平会议表示欢迎。舒尔兹国务卿提出了他的和平方案，他表示了个人的、慷慨承诺。我们对这种承诺的目标表示欣赏。

我们所面临的问题关系到该地区所有国家，包括以色列，是否有可能生存于安全和公正的边界之内，也关系到巴勒斯坦人民建立自己家园的权利。有些人口惠而实不至，我相信这无助于问题的解决。我认为我们大家必须作出认真、积极的努力来减少目前的分歧。

在中东，我们也关切地注视到黎巴嫩局势的发展，黎巴嫩体制的问题越来越令人震惊，这不但危及基督教徒和穆斯林的共存，而且还危及国家统一的本身。

在中美洲，埃斯基普拉斯协定签署后所进行的对话取得了令人鼓舞的进展之后，我们怀着关切的心情注意到最近出现的固执的迹象，这是令人不安的，这将是我们所希望的和解更为艰难，因此，也使中美洲各国总统去年对建立统一的中美洲议会这一有希望的想法表示赞同时所提到的“为所有人的幸福和平”的实现变得更为艰难。

意大利积极地参与了该地区国家与欧洲共同体国家之间所进行的政治对话。欧洲共同体国家不断地积极注意该地区的和平努力，并希望所有各方表现出真正的政治意愿，给予区域和平努力以建设性的动力和新的势头。

非洲之角地区也应该受到大会的注意，因为该地区紧张局势仍然存在。不幸的是，该地区的紧张局势和一些主要的自然灾害使成千上万的人民无法生活。现实主义和真正的和解精神是巩固有前途的协定并使之成为现实、导致问题的政治解决、实现该区域的和平所不可缺少的，和平是该地区社会和经济进步的先决条件。多年来，意大利一直最优先地考虑给予该地区的发展与合作。如果条件允许，我们要进一步加强这种合作。意大利特别注意厄立特里亚的局势，在那意大利的合作和人道援助正在遇到特殊的障碍，这对于我们所作努力的正常作用起着消极的影响。

危机后的柬埔寨出现了积极发展的迹象，其条件是有关各方都要遵守自己所作的承诺，并创造条件组成尽可能广泛的国内联合政府。

在我们的星球上，不同的人民，民族和不同的经济和社会制度变得越来越相互依存。这不是一句闲话。恰恰相反，它有一个特殊的含义，因为我们的世界越来越清楚地意识到科学与技术误入歧途的发展所引起的集体毁灭的危险，因而，我们的世界正致力于重新发现团结和正义的价值。

当今世界上出现了谅解增加、愿意更积极地寻求共同立场的新气象，大会第四十三届会议的审议不能不注意到这一点。

意大利一贯支持联合国为维护世界和平与安全所作的努力。我们出席安全理事会会议本身就说明了我们对和平问题的关注。我们认为秘书长的作用应该得到加强，我们应该不断地说服争端各方以和平的观点看待他们自己的利益。

联合国今天所取得的成功证明多边活动的有效性，并说明我们大家都必须对一系列的协定持有信心，这些协定促进法制，进一步限制了暴力手段的使用。

在这个方面，我们重申我们相信作为一个基本原则的普遍性原则，在任何有适当条件存在的地方，这一原则均应通过联合国机构及其会员国的一致努力得到加强和扩大。我们希望两个朝鲜之间接触将能得到恢复，并产生积极的结果，从而，对它们来说，普遍性原则也能成为现实。

我们也必须确保联合国能够克服目前的财政危机，使它有可靠的财政基础执行维持和平的使命，我们大家都希望维持和平活动能得到扩大和加强，从而使联合国的宗旨和原则具有新的生命力。

本组织不能够局限于对事件作出反应。它必须采取预防性行动，必须面朝前看，只有这样，才能理解和满足我们人民的深远的要求，才能补救继续使国家间关系恶化的严重失衡的现象。换言之，我们必须充分利用一切机会建立一个有法制和正义保障的世界秩序。

我们的道路上布满了障碍、困难和限制。要排除这些障碍与困难，需要有整个国际社会作出努力。我们的人民越来越清楚地感到有必要改善生活的质量，有必要有一个更健康的、受到更好的保护的环境。他们希望真正摆脱社会和文明的敌人的侵扰，这些敌人就是一些国家的严重债务、反复出现的粮食危机、空气和海洋的污染、过分都市化与毒品的生产和使用的后果。

实际上，几乎没有采取什么措施来对付这些罪恶。我这里特别指的是毒品现象的可怕的方面，毒品的现象正在破坏我们社会的基础，摧残作为我们今后希望的年轻人。

我们必须打击毒品生产，制定充分的方案来帮助生产国的经济和社会发展，并用别的农作物来取代毒品。我们必须通过司法当局和警方之间的进一步合作来打击毒品贩卖活动，并通过国际协定实行财政方面的管制，这样就能够冻结和没收毒品贩卖者的利润。最后，也许这点是最重要的，我们必须打击非法使用毒品的活动，其办法是使所有适当的防御措施生效，教育和唤醒公众舆论，为此利用主要通讯媒介的力量，利用适当的学校和业余的设施，并制定各种方案使吸毒者能够得到自疗、康复和改造。

扫荡吸毒的国际合作特别重要，因为这个问题影响到所有国家，尽管受到影响的程度也许不同，但是没有哪一个国家可以真地认为自己不受到影响。这

是我们大家，从东方到西方，从北方到南方都面临着一种可怕的罪恶，我们大家都有义务采取坚定有力的行动来同这种罪恶进行斗争。

都市化的经济、社会、卫生和环境方面的影响也必须得到认真的考虑。据估计，在2000年之后，世界人口当中大约有50%的人将居住在特大的城市里，这种现象将特别影响到新生的国家。

虽然城市人口集中会产生什么样的影响是很容易想象得到的，但是，由于我们目前的知识水平，似乎更难以确定适当的补救办法来减轻——至少是部分地减轻——由此而产生的异常现象。也许在这个特别的方面，也可以从科学家之间的合作中得到协助，在目前的情况下，科学的发展越来越开放，超越了意识形态方面的障碍，成为世界普遍进步的一种工具，而不是一种竞争的工具。

甚至在这个涉及生活质量的方面，当然也存在着许多机会来促进和发展国际合作。联合国正是由于其普遍特点，不能够回避这些新的挑战，实际上，联合国应当随时准备对这些挑战作出坚定和有力的回答。

眼下我并不能建议应当采取什么样的方针。也许我们可以考虑建立一支集体紧急力量由秘书长来调动，尤其是为了准备应付，或者说在可能的情况下防止重大的自然灾害——我这里指的是萨赫勒型的灾害。建立这样一支力量可以补充目前已经 在某种程度上展开的某些活动，并加强联合国被认为构成人类团结催化剂的普遍作用。

如果我描绘我们未来的确实画面并预示我们社会在地球上的结构，那将是过于雄心勃勃了。

然而，在签署《旧金山宪章》的那些人的设想当中，仍然有一点特别有效——这个设想就是联合国及其机构在国家间的关系中应当成为一个进行深刻变革的因素。此外，通过一个防止猜疑和不信任，以促进合作的进程来实现不同文化和制度的人民之间的和睦这一简单的事实在所难免地将产生某种独创性和独特的内容。

现在应该开始这项工作，这正是因为我们必须认识到《宪章》所确定的原则和宗旨在我们过去所经历的那种以两个主要大国之间的严重紧张局势为特点的气氛中是不可能得到适当的重申的。那么是否能够在美国和苏联之间的关系已经发生转变的过程中实现这些目标呢？如果我们试图明确地回答这个问题，我认为我们将是在一条不安全的预言的道路上冒险。我们只是要指出，现在已经存在着变革的有利条件，而且同这种变革联系在一起的必要的条件已经越来越清楚，虽然人们并不总是充分和十分清楚地看到这些必要条件。

在我们走向2000年的时候，实现一个更加平衡的秩序——最重要的是这是一个充满公正原则的秩序——的目标超越其它任何目标，看起来是最有可能发生的事情，这仅仅是因为象柏拉图所说的那样每一个不公正的个人或国家本身都包含着自我毁灭的因素。对全人类来说，这句话现在仍然是有效的。

下午1点15分散会